

1 DOEL EN TOEPASSINGSGEBIED

Deze instructie geldt voor het exporteren van:

- vers rundvlees en eetbare slachtbijproducten
- varkensdarmen
- schapen en/of geitendarmen

naar Thailand en beschrijft de voorwaarden die worden gesteld aan de invoer in Thailand, de controles die de NVWA hiervoor moet uitvoeren, en de gegevens die het bedrijfsleven moet aanleveren aan de NVWA.

Over de certificeringseisen die gelden voor de export van de genoemde producten naar Thailand zijn officiële bilaterale afspraken gemaakt. Deze afspraken zijn bindend, van deze afspraken kan dus niet worden afgeweken.

2 WETTELIJKE BASIS

2.1 EU-regelgeving

- Verordening (EG) nr. 178/2002
- Verordening (EG) nr. 852/2004
- Verordening (EG) nr. 853/2004
- Verordening (EG) nr. 854/2004

2.2 Nationale wetgeving

- Gezondheids- en welzijnswet voor dieren, art. 79.

2.3 Overige

- Bilaterale afspraken tussen Thailand en Nederland.

3 DEFINITIES

n.v.t.

4 WERKWIJZE

De export van vers rundvlees en eetbare slachtbijproducten en varkens-, geiten- en schapendarmen naar Thailand is toegestaan.

Raadpleeg vooraf de instructie Tijdelijke Maatregelen Derde Landen (TMDL-01) op mogelijke exportbeperkingen. Als in de TMDL-01 informatie staat die in strijd is met een landeninstructie dan is de informatie vermeld in de TMDL-01 leidend.

4.1 Vers rundvlees

Algemeen

Uitsluitend door Thailand goedgekeurde bedrijven komen in aanmerking voor de export van rundvlees en eetbare slachtbijproducten (HS-codes: 0201, 0202 en 0206).

Een bedrijf dient via de NVWA-site een exportregistratie Thailand aan te vragen voor de betreffende activiteit(en). Overleg dit altijd ook met uw bedrijvenbeheerder.

Bedrijven kunnen vervolgens aan de lijst worden toegevoegd na acceptatie door de Thaise autoriteiten. De goedgekeurde Nederlandse bedrijven zijn vermeld in het bedrijvenregistratiesysteem van de NVWA.

Algemeen voor het invullen van het certificaat in e-CertNL:

Origine dier (geboren) = het land waar het dier geboren is

Origine dier (gemest) = het land waar het dier gemest is

De dieren moeten in een land met een verwaarloosbaar BSE-risico geboren en gemest zijn. De dieren moeten de laatste 4 maanden voor slacht in Nederland hebben verbleven, dus moeten ze in Nederland gemest zijn.

Origine product = het land waar de laatste handeling aan het te exporteren product heeft plaats gevonden.

Alle erkenningen van de bedrijven moeten worden ingevuld.

Het import permit nummer moet ook worden ingevuld.

- *Certificaat: zie bijlage 1*

Toelichting bij het certificaat:

Verklaring 1:

Deze verklaring kan worden afgegeven na controle van dierziektesituatie in het land waar de dieren vandaan komen. Het gaat hier om het land van mesten, dus om Nederland (want de dieren moeten volgens verklaring 4 minstens 4 maanden voor slacht in Nederland hebben verbleven). Nederland moet vrij zijn van mond-en-klauwzeer.

E-CertNL controleert automatisch op aangifteplichtige dierziekten. Als de verklaring op geel gaat is informatie over de dierziektesituatie [hier](#) te vinden.

Verklaring 2:

Deze verklaring kan worden afgegeven na controle van dierziektesituatie van de boerderij waar de dieren vandaan komen. De boerderij waar de dieren vandaan komen moet gedurende 12 maanden voor slacht en export vrij zijn van de in Nederland aangifteplichtige dierziekten waar het rund gevoelig voor is (mond-en-klauwzeer, besmettelijke bovine pleuropneumonie, runderpest, lumpy skin disease, miltvuur, brucellose, tuberculose, en leucose). Het gaat hier om de mestbedrijven, dus om bedrijven in Nederland (want de dieren moeten volgens verklaring 4 minstens 4 maanden voor slacht in Nederland hebben verbleven).

E-CertNL controleert automatisch op aangifteplichtige dierziekten. Als de verklaring op geel gaat is informatie over de dierziektesituatie [hier](#) te vinden.

Belanghebbende moet kunnen aantonen van welke boerderijen de dieren afkomstig zijn als hier om gevraagd wordt.

Ten aanzien van runder leucose, runder brucellose (br abortus) en runder tuberculose geldt dat Nederland officieel vrij is van deze ziektes volgens EU-regelgeving. Het land blijft de officiële vrij status behouden zolang het aantal besmette UBN's onder de 0,1% van het totale aantal runder UBN's blijft (volgens Richtlijn 64/432/EEG).

Dit wil dus niet zeggen dat ook automatisch alle bedrijven vrij zijn. Omdat Thailand eist dat de boerderij waar de dieren van afkomstig zijn vrij is moet gecontroleerd worden of de boerderij waarvan de runderen afkomstig zijn niet voorkomt op de lijst geblokkeerde bedrijven.

Verklaring 3:

De dieren moeten geboren en gemest zijn in een land met een verwaarloosbaar BSE-risico.

Er wordt hier verwezen naar de OIE:

<http://www.oie.int/en/animal-health-in-the-world/official-disease-status/bse/list-of-bse-risk-status/>

Het land waar de dieren geboren en gemest zijn moet dus bekend zijn. De belanghebbende moet dit kunnen aantonen.

De dieren moeten in Nederland gemest en geslacht zijn, dus kan bij het slachthuis gekanaliseerd worden.

Belanghebbende moet kunnen aantonen waar de dieren geboren zijn (bijvoorbeeld via het etiket)

Verder geldt dat de bedrijven geregistreerd moeten zijn voor de export naar Thailand, dus moeten de bedrijven aan de eisen van dit certificaat kunnen voldoen.

De rest van de verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

Verklaring 4:

4.1 De dieren moeten minimaal 4 maanden voor slachten in Nederland verbleven hebben of ze moeten hier geboren en gemest zijn. Belanghebbende moet dit kunnen aantonen en beschrijven in een kanalisatieprotocol.

NVWA controleert steekproefsgewijs (10% van de dieren) dat de dieren hieraan voldoen.

4.2 Met "officially registered" wordt het UBN bedoeld.

Verklaring 5:

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

Verklaring 6:

Het eerste deel van deze verklaring kan na controle van het bedrijvenregistratiesysteem van de NVWA worden afgegeven. De bedrijven moeten geregistreerd zijn voor export van rundvlees naar Thailand.

Het tweede deel van de verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

Verklaring 7:

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

Verklaring 8:

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

Verklaring 9:

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

Verklaring 10:

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

4.2 Varkensdarmen

Algemeen

Uitsluitend door Thailand goedgekeurde bedrijven komen in aanmerking voor de export van darmen.

Deze registratie is 3 jaar geldig.

De goedgekeurde Nederlandse bedrijven zijn vermeld in het bedrijvenregistratiesysteem van de NVWA.

Bedrijven kunnen aan de lijst worden toegevoegd na acceptatie door Thaise inspecteurs.

Algemeen voor het invullen van het certificaat in e-CertNL:

Bij de diersoort moet aangegeven worden dat het om varken gaat.

Het import permit nummer moet ook worden ingevuld.

Bij verpakkingsdatum is in e-CertNL een open invulveld. Om dezelfde datumnotatie te krijgen als bij productiedatum moet deze datum als volgt worden ingevuld: dd-MMM (eerste 3 letters maand in hoofdletters en in het Engels)-yyyy, dus bijvoorbeeld 04-SEP-2017.

- *Certificaat: zie bijlage 2*

Toelichting bij het certificaat:

Verklaring 1:

De belanghebbende moet aantonen dat de darmen alleen van varkens afkomstig zijn.

Deze verklaring kan afgegeven worden na controle.

Verklaring 2:

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving voor bedrijven die erkend zijn om darmen te verwerken.

Verklaring 3:

Deze verklaring kan worden afgegeven na controle van de behandeling. De 20°C is belangrijk voor varkensdarmen omdat dit zorgt voor het afdoden van het KVP-virus.

Verklaring 4:

De darmen moeten afkomstig zijn van een bedrijf dat erkend is voor export naar Thailand. Dit deel van de verklaring kan afgegeven worden na controle of het bedrijf over deze erkenning beschikt. De rest van de verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

Verklaring 5:

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

Verklaring 6:

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

4.3 Schapen- en of geitendarmen

Algemeen

Uitsluitend door Thailand goedgekeurde bedrijven komen in aanmerking voor de export van darmen.

Deze registratie is 3 jaar geldig.

De goedgekeurde Nederlandse bedrijven zijn vermeld in het bedrijvenregistratiesysteem van de NVWA.

Bedrijven kunnen aan de lijst worden toegevoegd na acceptatie door Thaise inspecteurs.

Algemeen voor het invullen van het certificaat in e-CertNL:

Bij de diersoort moet aangegeven worden dat het om schapen en/of geiten gaat.

Het import permit nummer moet ook worden ingevuld.

Bij dit certificaat moet de slacht- en de productiedatum ingevuld worden.

Bij verpakkingsdatum is in e-CertNL een open invulveld. Om dezelfde datumnotatie te krijgen als bij productiedatum moet deze datum als volgt worden ingevuld: dd-MMM (eerste 3 letters maand in hoofdletters en in het Engels)-yyyy, dus bijvoorbeeld 04-SEP-2017.

- *Certificaat: zie bijlage 3*

Toelichting bij het certificaat:

Verklaring 1:

De belanghebbende moet aantonen dat de darmen alleen van schapen en/of geiten afkomstig zijn. Deze verklaring kan afgegeven worden na controle.

Verklaring 2:

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving voor bedrijven die erkend zijn om darmen te verwerken.

Verklaring 3:

Deze verklaring kan worden afgegeven na controle van de behandeling.

Verklaring 4:

De darmen moeten afkomstig zijn van een bedrijf dat erkend is voor export naar Thailand. Dit deel van de verklaring kan afgegeven worden afgegeven na controle of het bedrijf over deze erkenning beschikt. De rest van de verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

Verklaring 5:

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

Verklaring 6:

Deze verklaring kan worden afgegeven op basis van EU- en nationale regelgeving.

5 BEVOEGDHEDEN EN VERANTWOORDELIJKHEDEN

De NVWA-dierenarts is bevoegd en verantwoordelijk voor het afgeven van het certificaat.

6 TOELICHTING

In november 2019 is de instructie geactualiseerd. Het gaat om niet-inhoudelijke aanpassingen zoals naamswijzigingen en de verwijzing naar de instructie over de dierziektesituatie.

Bijlage 1: certificaat voor de export van vers rundvlees en eetbare slachtbijproducten

VETERINARY CERTIFICATE FOR EXPORT OF BEEF AND VEAL MEAT FROM THE NETHERLANDS TO THE KINGDOM OF THAILAND

I. IDENTIFICATION OF THE PRODUCTS

Product no.	Product	Species	Origin	Approval number

Product no.	HS-heading	HS-description (HS-4)	Packing	Total nett weight	Total gross weight

Product no.	Slaughter date	Production date	Freezing date	Intended use	Storage

Marks :
Import permit number :
Container number :
Seal number :

II. ORIGIN OF THE PRODUCTS

Product no.	Approval no.	Name and Address

Product no.	Additional approvals	Approval no.	Name and Address
	SLAUGHTERHOUSE		
	CUTTING PLANT		
	COLD STORE		

Address of exporter :
Date of shipment on or about :
Place of loading :
Dispatched from :

III. DESTINATION OF THE PRODUCTS

Means of conveyance :
Identification of the means of conveyance :
Transit country :
Country of destination :
Point of entry :
Place of destination :
Address consignee :

IV. HEALTH ATTESTATION

I, the undersigned, authorised Veterinary Officer in the Netherlands hereby certify:

1. The country/region/zone of origin of the animals from which the meat/meat products described above are derived is free from foot and mouth disease in accordance with the World Organisation for Animal Health (OIE) Terrestrial Animal Health Code.
2. The farm(s) or premises of origin have been free from any infectious and contagious diseases notifiable in the country of origin, for which the animals are susceptible, during the past 12 (twelve) months preceding the slaughter of the animals and until the time of export.
3. As regards bovine spongiform encephalopathy (BSE):
 - 3.1 The country of origin of the animals from which the meat/meat products described above are derived has been recognized by the OIE Terrestrial Animal Health Code as a Negligible BSE risk country; if imported, the animals do not originate from a country of a lesser BSE status, as recognised by OIE.
 - 3.2 The meat/meat products were derived from:
 - Cattle that passed ante-mortem and post-mortem inspections and showed no clinical evidence of BSE,

-
- Cattle which were not subjected to a stunning process prior to slaughter with a device injecting compressed air or gas into the cranial cavity or to a pithing process or any other process resulting in damage to the brain and spinal cord,
 - Carcasses without using mechanical means of separation.
4. The meat/meat products described above are derived from animals which:
 - 4.1 were born and raised in the Netherlands; or
have been resident in Netherlands for not less than 4 (four) months prior to the date of slaughter; and
 - 4.2 originate from farms officially registered by the competent veterinary authorities.
 5. The meat/meat products are derived from animals which were subjected to ante-mortem and post-mortem inspection and showed no evidence of infectious or contagious diseases.
 6. The meat/meat products have been processed in a designated establishment, approved for export to Thailand, in a sanitary manner under the supervision of veterinary official appointed by the competent authority of the Netherlands. Every precaution has been taken to prevent any contamination during the manufacture, packaging and storage and until the time of export.
 7. The meat/meat products do not contain any preservatives, additives or any substances posing a harmful risk to human health in accordance with EU legislation.
 8. European Union approved slaughterhouses/meat establishments are subjected to monitoring under the national residue monitoring plan to ensure that meat does not contain levels exceeding the limits permitted by European Union regulations of any veterinary medicinal product, antiparasitic agent, heavy metal contaminant, beta-agonist or any substance having a thyrostatic, oestrogenic, androgenic or gestogenic action.
 9. Prior to export, the transport vehicles or containers and the loading conditions of this consignment meet the conditions laid down in European Union hygiene regulations in respect of cleaning and disinfection.
 10. The meat/meat products and/or the packaging thereof bears an official oval mark indicating that they have been obtained, processed, packaged, labelled and stored in an officially approved establishment in accordance with European Union hygiene regulations, including compliance with the microbiological criteria, are fit for human consumption.

Bijlage 2: Certificaat voor de export van varkensdarmen

HEALTH CERTIFICATE FOR EXPORT OF SALTED PORK CASINGS FROM THE NETHERLANDS
TO THE KINGDOM OF THAILAND

III. IDENTIFICATION OF THE PRODUCTS

Product no.	Product	Species	Origin	Approval number

Product no.	HS-heading	HS-description (HS-4)	Packing	Total nett weight	Total gross weight

Product no.	Production date	Packing date	Intended use	Storage

Marks :
Import permit number :
Container number :
Seal number :

IV. ORIGIN OF THE PRODUCTS

Product no.	Approval no.	Name and Address

Product no.	Additional approvals	Approval no.	Name and Address
	PROCESSING PLANT		

Address of exporter :
Date of shipment on or about :
Place of loading :
Dispatched from :

III. DESTINATION OF THE PRODUCTS

Means of conveyance :
Identification of the means of conveyance :
Transit country :
Country of destination :
Point of entry :
Place of destination :
Address consignee :

IV. HEALTH ATTESTATION

I, the undersigned, authorised Veterinary Officer in the Netherlands hereby certify:

1. The casings are of porcine origin only;
2. The casings are derived from animals which have received ante-mortem and post-mortem inspections, and found to be clinically free from infectious and contagious diseases at the time of slaughter and that such product or products is/are fit for human consumption;
3. The casings have been cleaned, scraped and salted with NaCl at about 20 °C for 30 days;
4. The casings have been processed in a designated establishment, approved for export, in a sanitary manner under the supervision of a veterinary official appointed by the government of the exporting country. Every precaution has been taken to prevent any contamination during the manufacturing, packaging, storage and until the time of export;
5. The casings do not contain preservatives, additives or any substances posing a harmful risk to human health in accordance with EU-legislation;
6. All packaging material used for transporting the exported casings are either new or thoroughly cleaned and disinfected immediately prior to export in accordance with the rules of the exporting country.

Bijlage 3: Certificaat voor de export van schapen- en/of geitendarmen

HEALTH CERTIFICATE FOR EXPORT OF OVINE OR CAPRINE CASINGS FROM THE NETHERLANDS TO THE KINGDOM OF THAILAND

V. IDENTIFICATION OF THE PRODUCTS

Product no.	Product	Species	Origin	Approval number

Product no.	HS-heading	HS-description (HS-4)	Packing	Total nett weight	Total gross weight

Product no.	Slaughter date	Production date	Packing date	Intended use	Storage

Marks :
Import permit number :
Container number :
Seal number :

VI. ORIGIN OF THE PRODUCTS

Product no.	Approval no.	Name and Address

Product no.	Additional approvals	Approval no.	Name and Address
	PROCESSING PLANT		

Address of exporter :
Date of shipment on or about :
Place of loading :
Dispatched from :

III. DESTINATION OF THE PRODUCTS

Means of conveyance :
Identification of the means of conveyance :
Transit country :
Country of destination :
Point of entry :
Place of destination :
Address consignee :

IV. HEALTH ATTESTATION

I, the undersigned, authorised Veterinary Officer in the Netherlands hereby certify:

1. The casings are of ovine and/or caprine origin only;
2. The casings are derived from animals which have received ante-mortem and post-mortem inspections, and found to be clinically free from infectious and contagious diseases at the time of slaughter and that such product or products is/are fit for human consumption;
3. The casings have been cleaned, scraped and salted with NaCl for 30 days;
4. The casings have been processed in a designated establishment, approved for export, in a sanitary manner under the supervision of a full-time veterinary official appointed by the government of the exporting country. Every precaution has been taken to prevent any contamination during the manufacturing, packaging, storage and until the time of export;
5. The casing do not contain preservatives, additives or any substances posing a harmful risk to human health in accordance with EU-legislation;
6. All packaging material used for transporting the exported casings are either new or thoroughly cleaned and disinfected immediately prior to export in accordance with the rules of the exporting country.